大漢公報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092 (MONDAY, JANUARY 22, 1917.) P. O. Box 260

VOLUME 4 No. 63 (新聞紙第四卷第壹號) $ 7.00 PER YEAR

本報信箱二百六十號 (禮拜壹)二九〇七磨詩線喊

▲▲▲(請)(惠)(報)(費)

各埠閱報 諸公鑒 啓者現值年關在即未清繳交報費者昨經抄單郵呈統請見單即照數惠來以資週轉近因紙料騰貴需欵孔亟希維亮察盼甚感甚此佈

本報營業部謹啓

中華民國六年正月廿二日

夏歷歲次丁巳元月初一日

本報宗旨純正。材料豐富。新聞眞確。素爲海內外所推許。固閱報諸君宜日手一篇者也。承印中西文件。妥當速率。取價克己。加以紙張整潔。校對精愼。幷斬辦到中西活板字印。花邊。種種新式物料。請爲留心光顧。

現印就各件發售開列

本報現鑄活版電模印就。無濕所用便易之記工紙格及日記工簿幷通行各式信箋發售。價甚相宜。隨時可以應便購用。

本社論說

統一言語以整齊名物爲最要

(再續) (仲堅)

雖然。予言整齊名物。而言及此。閱者幾疑語離其宗矣。不知非也。言語文字。均取達意。不然者。言語中之名物既殊。文字中之名物又殊。則更不知所從矣。吾國言語雖殊。而文字一方面。歷來統一。但教育未普及。爲曾社會計。不能不代爲設想。況進化之公例。日趨簡便。拉維更非所宜。有志之士。亟亟焉以統一語言爲希望。於是從事於音聲以求之。夫吾國地兼溫寒熱三帶。應氏風俗通義。所謂天氣有寒煖。地形有險易。人聲跟地勢而變。故言語歌謠異聲。其必然者也。吾邑黃月坪先生之廿五音圖。挈領提綱。音聲盡歸統馭。用以跟人之聲。而記其字聲之出自何音。則誠妙矣。然吾國廿二行省。每省又分如許都邑市場。其聲不知幾千萬。限聲而學。尚屬繁瑣。仍是第二著。若能使名物整齊。不至言人人殊。南北方之物。均可按名而呼之。有定義斯有定名。有定名斯有定聲。雖聲之高下長短清濁。或有不同。而名物既爲人所共知。則聞其語者自然通曉。試觀西人講話。不甚研究平仄。而講話與聽話之人。無不通曉。由其名物無紛亂。人人自幼習之。則聞者相悅以解矣。

其爲整齊之道若何。是在編書局。飭行其各省分支實書之子局。轉託商家。調查其地之名物話頭。登而錄之。不數月可畢事。然後擇其普通者存之。其名有兩歧者附存之。至絕無意義。名詞太過古怪者。則竟棄之。如此分類編輯成書。其用比之辭源爲更大。否則兒童讀書數年。問以豉油腐乳之名詞。尚未讀過。日後所識零星諸名物。皆由自習而得。無怪其時時訛誤。其在學見之物。無論矣。故謂整齊名物。爲統一言語之必要。閱者以爲然乎否乎。

(完)

◀網賚路米偈▶

Mount Royal Milling Co.

1824 Store St. Victoria B.C.

本公司 由各江 輸到頂 靚米樸 用機舂 白米身 新鮮純 潔飯味 馨香爽 滑沽價

極廉仰 貴商留 心光顧 本公司 設在域 埠市左 街一在 雲埠片 打街西 端開張

Vancouver Agents Address

1118 Hamilton St., Phone Sey. 3390

◀買靴請來▶

WILSONS SHOE STORE

159 Hastings St. West

Near Cambie Street

委路慎眞料男婦幼孩大靴庄現遷貨架大減價依本發售如欲買靴要覩機會其靴具是上等材料成本亦重跣裝合脚嘴着久已馳名請來一覩並知貨眞如得意者是汝最二之機會也

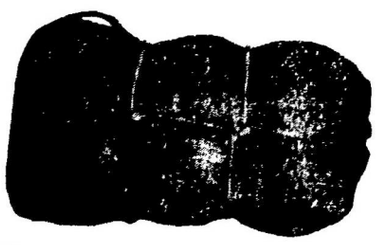
新米又到

ImPerial Rice Milling Co. Ltd,

339 Railway St. Phone Sey. 828

VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宣粘大都谷米近日新 米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華人字号光顧無論遠近單到即付價銀尤爲相宜



庵不爺羅米公司謹啓

▲▲▲華友兌換金錢買滙單票者注意

▲▲▲金錢美二元五十元金五元廿元兌換常便

接滙香港省城及中國內地各滙單郵滙票等價萬相宜如蒙光顧請至加蘭踐街夾頓士咩街角門牌五百八十九號滿地可銀行對面一間便知喊線矢吆壹六五號

D. E. Brown's Travel Bureau 589 Granville St.

(cor. Dunsmuir) (opposite Bank of Montreal)

輪船車路燕梳代理者 地衣布郎謹啓

▲▲委林的衣裳公司廣告

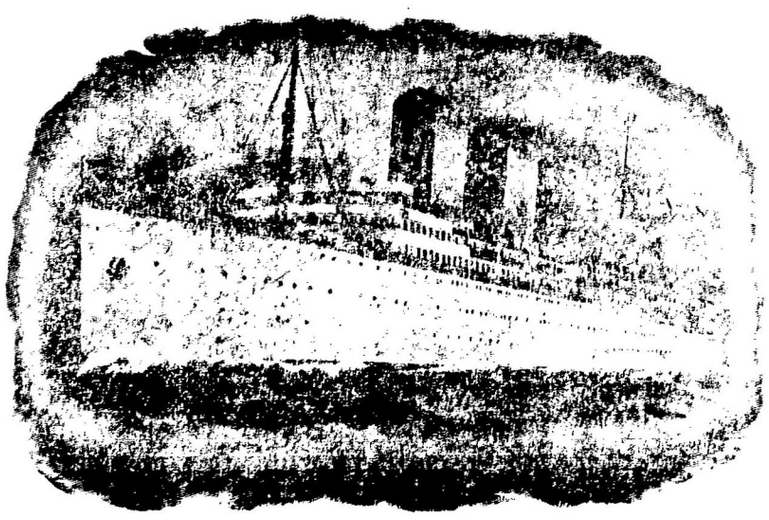
本號專辦頂靚各色羊毛線仔成套衣服最新欵式每套價銀〔十五元至三十五元〕男大褸每件價銀〔拾五元〕〔至三十五元〕包合身材倘不如意原銀奉回所有衣着物件一概齊備洵爲最靚最平爲雲市之冠華友賜顧格外歡迎舖在喜市定街東三十三幷四拾七及四十九號在活市旅館對面附近是也

Wm. Dick, Ltd. Made to Fit Clothing Phone Sey. 3117

49 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

詩不 詩不 詩不 亞輪船公司

諸君旋唐 留意光顧



雲高巴域多利 代理 葉生 李夢九

由雲高華埠 域多利埠 啓行船期

▲滿提高 十二月拾九號

▲亞洲皇后 十二月廿八號

▲俄國皇后 元月廿五號

▲日本皇后 弍月八号

東亞 客務 總司理 司徒旋啓

地羅波理司總務客 H. W. Brodie General Pass. Agent, C. P. R. VANCOUVER, B. C.

司徒旋通信住址 Seto More Asiatic Pass Agent, C.P.O.S.Ltd. VANCOUVER, B. C.